

ORGANISATION MONDIALE DU COMMERCE

G/LIC/N/1/SGP/4
G/LIC/N/2/SGP/3
24 septembre 2004

(04-4002)

Comité des licences d'importation

Original: anglais

ACCORD SUR LES PROCÉDURES DE LICENCES D'IMPORTATION

Notification au titre des articles 1:4 a), 8:2 b) et 5

SINGAPOUR

La communication ci-après, datée du 22 septembre 2004, est distribuée à la demande de la délégation de Singapour.

Notification au titre de l'article 5

a) Liste des produits soumis aux procédures de licences d'importation

Le Décret de 2004¹ relatif à la Loi sur la lutte contre la pollution (portant modification de la deuxième liste) est entré en vigueur le 15 septembre 2004. Ce décret modifie la Partie I de la deuxième liste en y ajoutant les sept éléments suivants:

- i) Nitrate d'ammonium
- ii) Nitrate de baryum
- iii) Nitrate de guanidine
- iv) Nitrate de potassium
- v) Nitrite de potassium
- vi) Nitrate de sodium
- vii) Nitrite de sodium

Tous les produits mentionnés dans la deuxième liste annexée à la Loi sur la lutte contre la pollution (article 94 A) sont soumis à des procédures de licences d'importation.

b) Point de contact chargé de communiquer des renseignements sur les conditions de recevabilité

Département de la lutte contre la pollution, Agence nationale de l'environnement, 40 Scotts Road, #12-00, Singapore 228231. Fax: (65) 6731 9651

¹ Des copies de la Loi sur la lutte contre la pollution (article 94 A) et du Décret de 2004 relatif à la Loi sur la lutte contre la pollution (portant modification de la deuxième liste) peuvent être consultées au Secrétariat (Division de l'accès aux marchés) (en anglais seulement).

c) Organe administratif auquel présenter les demandes

Voir ci-dessus.

d) Date et titre de la publication où sont publiées les procédures de licences

Loi sur la lutte contre la pollution (article 94 A) [modifiée par S492/2004, entrée en vigueur le 15 septembre 2004].

e) Indication du caractère automatique ou non automatique de la procédure de licences conformément aux définitions énoncées aux articles 2 et 3

La procédure de licences pour les substances dangereuses n'est pas automatique. La licence octroyée pour ces substances autorise le titulaire à importer, détenir en vue de la vente, vendre, entreposer et utiliser les substances dangereuses soumises à contrôle conformément à la Loi sur la lutte contre la pollution. Le titulaire de la licence est autorisé à utiliser uniquement les substances dangereuses soumises à contrôle mentionnées dans la licence.

f) Dans le cas des procédures de licences d'importation automatiques, indication de leur objectif administratif

Sans objet.

g) Dans le cas des procédures de licences d'importation non automatiques, indication de la mesure qui est mise en œuvre par voie de licences

Il sera procédé à des contrôles pour vérifier si le requérant dispose, à Singapour, d'un site d'entreposage agréé pour les substances dangereuses soumises à contrôle. Le requérant peut être un étranger, mais il doit être employé par une entreprise établie à Singapour. Il est tenu d'avoir un entretien afin d'évaluer s'il possède les compétences et les qualifications requises pour obtenir une licence pour des substances dangereuses.

h) Durée d'application prévue de la procédure de licences si elle peut être estimée avec quelque certitude, et sinon, raison pour laquelle ces renseignements ne peuvent pas être fournis

La procédure de licences reste d'application tant qu'il est nécessaire d'assurer la sécurité publique et la protection de l'environnement.

Notification au titre des articles 1:4 a) et 8:2 b)

On trouvera ci-joint des copies des lois suivantes²:

- Loi sur la lutte contre la pollution (article 94 A).³
- Décret de 2004 relatif à la Loi sur la lutte contre la pollution (portant modification de la deuxième liste).

² Qui peuvent être consultées au Secrétariat (Division de l'accès aux marchés) (en anglais seulement).

³ On trouvera ci-joint les sections pertinentes de la Loi sur la lutte contre la pollution (article 94 A).